



### カキ貝御料理

カキフライ  
カキなべ  
スリカキ

右之通り御案内申上ます

御料理 一の井

仕出し

電話一六七番

### 家傳秘法腫物湯

のんで効く  
はれ物の妙薬

主一●面疔●よう●乳の腫れ●指のはれ●淋巴腺の腫れ  
●耳鼻のおでき●骨膜炎●筋炎●はれ物手術の前  
効一●等よし

◎特にかほのおでき、乳のはれは切らずに治り醜  
痕を残さず美容上最適の治癒劑なり

定價 五十錢 七十錢 一圓十錢 一圓五十錢

特約店  
平町四丁目 小野藥店 四ッ倉町 荒川藥店  
平町三丁目 宇佐美藥店 植田町 松本藥店  
湯本町 岩瀬屋藥店 富岡町 莊野藥店

腫物湯 製劑所 茨城縣下孫 磯野醫院製劑部

君はい、型の洋服を求められたね。眺だね？いや君コレは四丁目マルトモビル停車場で販賣中のソレ正札堂



四丁目正札堂

### 吉田眼科病院

平町紺屋町  
電話六八八番

炭も、揮發油も、電氣も使はず  
ポカ／＼温い 入替劑料(四十日分)  
最新化學の生んだ理想的保温器

### 文化暖爐

特許 定價(一組)(材料付三圓)

▼一般家庭の保温用(殊に小兒、老人、病人用)  
▼病院にはベットの保温用  
▼自動車にはクッションの保温用  
▼旅館等には蒲團の保温用  
▼事務所には椅子の保温用  
▼麻雀俱樂部等には座布團の保温用  
▼安全と經濟を兼ねた時代の必需品

販賣店 小野常治商店  
電話百四十四番

### 和洋銅鐵金物問屋

### 釜屋商店

諸橋久太郎  
電話九九番

内科 小兒科 (入院應需)  
花柳病科 藤沼醫院  
電話平町紺屋町  
電話平町五〇七番

平町田町(電話五二三番)

### 高久病院

醫學士 高久忠  
新獨醫學士 赤羽清  
藥劑士 佐竹菊雄

内科小兒科 外科花柳病科  
耳鼻咽喉科 レントゲン科

### 三派合同革新國劇座

### 棹尾愛讀者安慰劇會

御當地初御見得  
來日九月二十四時合圖開場



中野野興行社

特別演出  
天中野綾子  
兒中野艶子  
松本五郎 二優の指揮を受くる

兒童劇 一行八十名大一座

後援 平町各新聞販賣店一同

劇場 聚樂館

◎各片於て優待分進呈仕升

そばからの枕頭の爲には一番良いと申されて居ります

### そばから

三錢 そば 八錢 そば 六錢

平町土橋 福麥 マルマン商店 電話四八九番

家元龍生派池坊  
生花、盛花、投入、自然

營業では御座いませぬ趣味で御相手致し度うございます

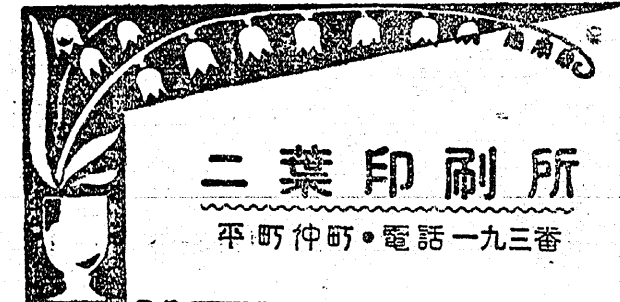
平町仲町三 (電話六二五番)

### 華道教授 天水庵 岡田華悦

平町仲町七

### 耳鼻咽喉科問專

應入院 合津醫院  
電話五五九番



### 三葉印刷所

平町仲町・電話一九三番

鼻の薬「チクノール」  
平五 山野邊藥局